

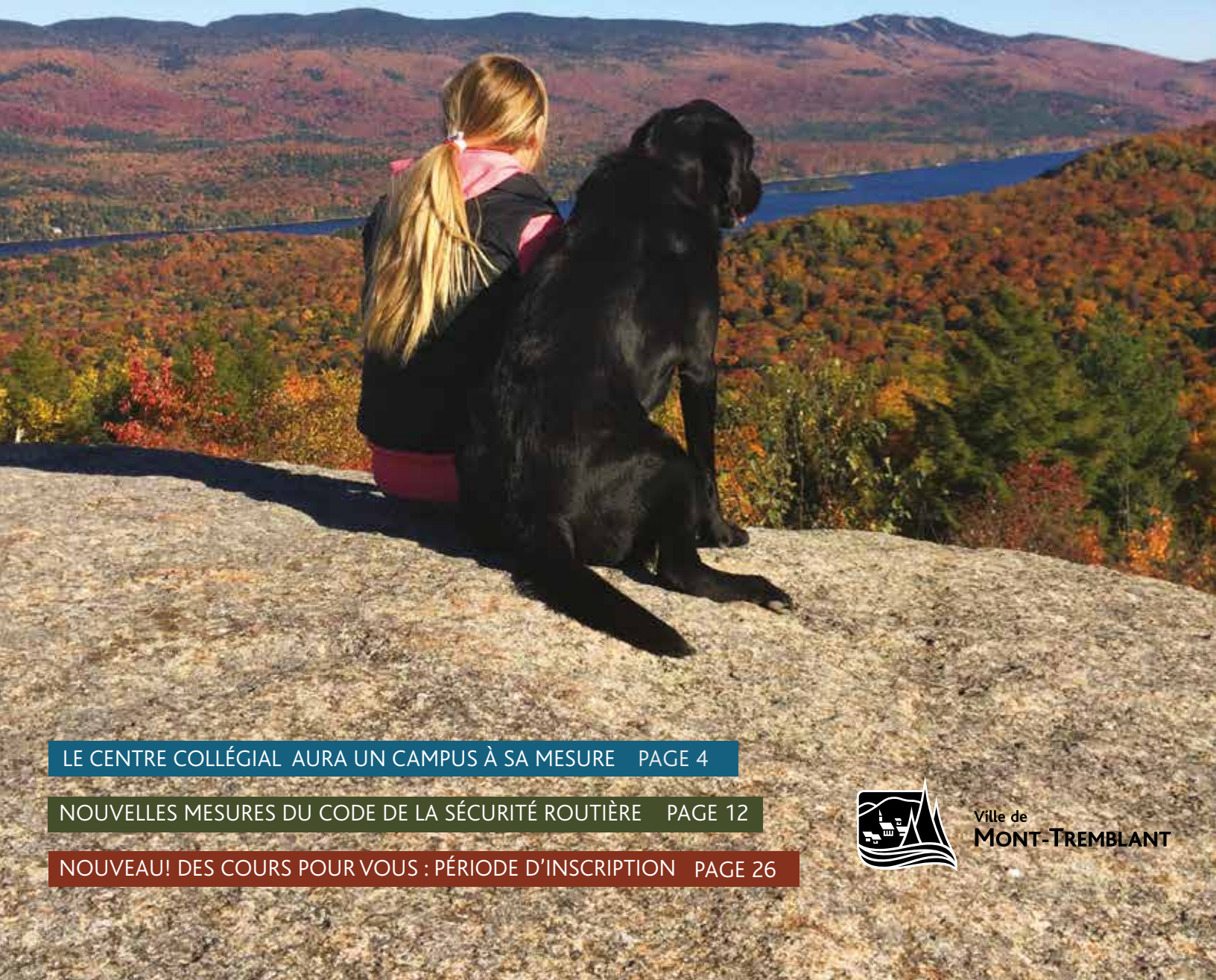


LE Tremblantois

JOURNAL DU CITOYEN | SEPTEMBRE 2018 | VOLUME 2, NUMÉRO 3

BONHEURS D'AUTOMNE

À MONT-TREMBLANT



LE CENTRE COLLÉGIAL AURA UN CAMPUS À SA MESURE PAGE 4

NOUVELLES MESURES DU CODE DE LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE PAGE 12

NOUVEAU! DES COURS POUR VOUS : PÉRIODE D'INSCRIPTION PAGE 26



Ville de
MONT-TREMBLANT



LE MOT DU MAIRE

A MESSAGE FROM OUR MAYOR

Chers concitoyens, chères concitoyennes,

Quelle belle nouvelle avons-nous eue le 6 août dernier de la part de la ministre Hélène David! La construction d'un nouvel édifice pour relocaliser notre Centre collégial. Tout comme les partenaires qui travaillent depuis plusieurs années sur ce dossier, j'ai accueilli cette annonce avec beaucoup d'émotion. Je peux dire que c'est toute une communauté qui

a célébré ce moment important pour le développement régional.

Cet été, vous avez eu à faire face à de nombreux travaux, dont la mise en place d'un égout séparatif dans le centre-ville. Ces travaux se sont déroulés rondement et je vous remercie de votre collaboration et de votre patience. Actuellement se déroulent la réfection et le pavage sur le chemin du Village ainsi que la mise à niveau et le remplacement de ponceaux sur le ruisseau Clair, en plus de la réfection d'un stationnement à l'arrière du Tigre Géant). Ceux-ci devraient se terminer aux alentours de la mi-octobre.

Le Conseil est également heureux de devancer l'échéancier du projet de relocalisation et d'aménagement d'un nouveau parc de planche à roulettes (*skatepark*) au cœur de l'îlot sportif Erik Guay. Ce projet plaira à nos jeunes, j'en suis certain!

Cette année, nous vivons la 7^e édition des compétitions IRONMAN où beaucoup d'entre vous ont pris le temps de s'impliquer avec enthousiasme... Plusieurs témoignages me parviennent pour souligner votre hospitalité légendaire. Celle-ci est à elle seule un atout incontestable qui fait de Mont-Tremblant un lieu où les gens se sentent chez eux!

Je ne sais pas si vous avez vu la superbe programmation 2018-2019 de *Première Scène Mont-Tremblant*. Grâce à la qualité et la popularité des artistes, je vous invite à vous procurer vos billets rapidement. D'ailleurs, nous avons mis en place un nouveau logiciel qui vous permet maintenant d'effectuer vos achats en ligne.

Bonne lecture!

Dear Fellow Citizens,

We had wonderful news on August 6 from provincial minister Hélène David: a new building will be constructed to house our Centre collégial – our junior college. Like the partners who have been working towards this for years, I was more than happy to get the news. I can say, in fact, that the whole community celebrated the announcement of this addition to our educational complex, which is so important for regional development.

This past summer you have faced a great deal of construction, including that of a new, separated sewer system downtown. The work went well and I would like to thank you for your patience and understanding. Now the chemin du Village is being repaired and repaved, the culverts on the ruisseau Clair (stream) are being leveled and replaced, and the parking area behind Tigre Géant is being rebuilt. Everything should be ready around mid-October.

The town council is also happy to advance the scheduled project to relocate and build a new skate park in the centre of the Erik Guay sports island near the high school and aquatic complex. I don't doubt that our young people will welcome the news!

This year was the seventh consecutive summer of IRONMAN competitions here, and many of you took the time to be enthusiastically involved. I have received several testimonials emphasizing your legendary hospitality. This alone is an undeniable asset that makes Mont-Tremblant a place where people feel at home.

I don't know if you've had a chance to see the exciting 2018 – 2019 program being offered by Première Scène Mont-Tremblant. The artists are excellent and popular, so I invite you to get your tickets soon. Incidentally, we have installed new software that will now allow you to make your ticket purchases online.

Happy reading!

LUC BRISEBOIS, maire



PASCAL DE BELLEFEUILLE
District n° 1



MÉLANIE MATTE
District n° 2



FRANÇOIS MARCOUX
District n° 3



DANNY STEWART
District n° 4



JOËL CHARBONNEAU
District n° 5



SYLVIE VAILLANCOURT
District n° 6



PIERRE LABONTÉ
District n° 7



ROXANNE LACASSE
District n° 8

SOMMAIRE

Cabinet du maire.....	2-3
Vie municipale.....	4-9
Sécurité publique.....	10-13
Environnement.....	14-16
Rappels saisonniers.....	17
Culture.....	18-19
Calendrier des événements.....	20-22
Loisirs.....	23-26
Répertoire des organismes.....	27
Première Scène - salle de spectacle.....	28

HEURES D'OUVERTURE

Lundi au vendredi, 8 h 30 à 16 h 30

La réception de l'hôtel de ville est ouverte entre midi et 13 h.

Samedi, 9 h à midi

Le Service de la culture et des loisirs est ouvert.

CONGÉ FÉRIÉ

Action de grâce **Lundi 8 octobre**

Les bureaux municipaux seront fermés.

Les services essentiels des travaux publics, de la police et des incendies demeurent fonctionnels en tout temps. Pour toute urgence, communiquez avec le 9-1-1.

PROCHAINES SÉANCES DES CONSEILS

Les citoyens et les citoyennes sont les bienvenus aux séances des conseils et peuvent profiter de deux périodes de questions. La première est consacrée uniquement aux points à l'ordre du jour de la séance en cours, excluant la correspondance, et la seconde période porte sur n'importe quel sujet. Veuillez prendre note que l'ordre du jour est disponible au villedemont-tremblant.qc.ca vers 15 h, le jour même.

17 SEPTEMBRE

9 OCTOBRE

12 NOVEMBRE

Vous pouvez consulter les procès-verbaux des séances des conseils municipal et d'agglomération au villedemont-tremblant.qc.ca > Ville > Conseil de ville.

LE CENTRE COLLÉGIAL DE MONT-TREMBLANT AURA UN CAMPUS À SA MESURE!

Ça y est! Le Centre collégial de Mont-Tremblant pourra offrir à la communauté un campus tout neuf! C'est la ministre de l'Enseignement supérieur et de la Condition féminine, Mme Hélène David, qui en a fait l'annonce le 6 août dernier lors de son passage à l'hôtel de ville de Mont-Tremblant.

Près d'une centaine d'acteurs ayant contribué à la création et au développement du Centre collégial de Mont-Tremblant ont reçu avec grande émotion cette nouvelle qui s'inscrira dans l'histoire comme un moment marquant pour le développement régional.

L'investissement annoncé par le gouvernement du Québec permettra au Centre collégial d'offrir un environnement stimulant, accueillant et digne de fierté pour la communauté. Le futur bâtiment d'une superficie de 1885 m² sera construit sur le terrain déjà acquis par la Ville de Mont-Tremblant, et abritera des installations à la mesure d'un véritable campus collégial.

Une réussite collective!

Une constante se dégage des 10 années d'existence du Centre collégial de Mont-Tremblant, soit le partenariat de qualité établi avec le milieu. Source du projet initial, cette collaboration est encore aujourd'hui bien présente pour en assurer le futur.

Portés par ce réjouissant dénouement, les différents acteurs s'activeront dans les prochaines semaines pour concrétiser ce rêve collectif. La Ville de Mont-Tremblant, de concert avec le Cégep de Saint-Jérôme, verra à l'élaboration des plans et devis en prévision d'une construction imminente du tout nouveau campus collégial.

Le Centre collégial de Mont-Tremblant est l'exemple d'une véritable histoire à succès. À l'échelle de la MRC des Laurentides et de la région, il est devenu un acteur incontournable du développement socioéconomique du milieu.



Mme Hélène David, ministre de l'Enseignement supérieur et de la Condition féminine



Paul Calce, président du conseil d'administration du Cégep de Saint-Jérôme, Denis Chalifoux, préfet de la MRC des Laurentides, Sylvain Pagé, député de Labelle, Hélène David, ministre de l'Enseignement supérieur et de la Condition féminine, Luc Brisebois, maire de la Ville de Mont-Tremblant, Nadine Le Gal, directrice générale du Cégep de Saint-Jérôme et Diane Aitken, directrice du Centre collégial de Mont-Tremblant



UN ENFANT, UN ARBRE

Erik, Clovis, Louis, Laura-Lee, Victoria, Romin, Milo, Rosalie et Jeanne ont reçu leur arbre dans le cadre du programme *un enfant, un arbre*. La cérémonie s'est déroulée le jeudi 7 juin dernier au Jardin des Naissances en présence des familles, du maire Luc Brisebois ainsi que des membres du conseil et du comité d'embellissement.

« Le programme *un enfant, un arbre* témoigne de l'engagement de la Ville envers les familles, le développement durable et l'environnement. Depuis la création du programme en 2009, 76 arbres ont été plantés sur la propriété des familles et 23 au Jardin des Naissances », a souligné le maire, Luc Brisebois.

Depuis 2016, chaque nom d'enfant dont l'arbre grandit au jardin des Naissances est inscrit sur un panneau à l'entrée du parc.

De gauche à droite, les conseillers municipaux Pierre Labonté et Pascal De Bellefeuille, Katherine Laurin, la conseillère municipale Mélanie Matte, Geneviève Emond et Rosalie Ste-Marie, le maire Luc Brisebois, Marie-Ève Vaillancourt avec Victoria et William Renaud, Karl Lefrançois avec Laura-Lee Lefrançois et Naomi Guilbault, le responsable des parcs et immeubles de la Ville, Jean-Benoît Crosnier ainsi que Geneviève Morin et Louis Bruyère.

INAUGURATION DU CIRCUIT PATRIMONIAL DU CENTRE-VILLE :

Sur la route de nos ancêtres!

Suivez la route de nos ancêtres à travers le circuit patrimonial de la Ville! Inauguré le 7 juin dernier, il propose 24 panneaux et 10 panonceaux sur le territoire.

« Ne dit-on pas que pour savoir où l'on va, il faut savoir d'où l'on vient? C'est pourquoi j'invite les citoyens et citoyennes à parcourir le circuit pour découvrir un riche patrimoine et à le promouvoir », a souligné le maire Luc Brisebois.

Les nouveaux panneaux abordent différents thèmes notamment, sur le dévouement des Frères du Sacré-Cœur et des Filles de la Sagesse qui ont instruit une ribambelle de jeunes pendant plus de 100 ans, sur l'arrivée du train qui a changé la vie des colons, etc.

Installés sur différents bâtiments, les panonceaux racontent leur histoire, dont le restaurant Antipasto, la Banque de Montréal, la maison et la ferme Charbonneau, la maison Grignon, etc.

Merci aux membres de la Société du patrimoine SOPABIC qui ont effectué la recherche et la rédaction; aux grandes familles de Mont-Tremblant qui ont fourni des photos, des témoignages et des informations; et à Geneviève Demers, coordonnatrice au Service de l'urbanisme, qui a piloté le dossier avec diligence.

Bonne visite!



Parc de planche à roulettes : LES TRAVAUX ONT COMMENCÉ!



Le Conseil municipal a décidé d'aller de l'avant dès 2018 avec le projet de relocalisation et d'aménagement d'un nouveau parc de planche à roulettes (skatepark) à l'intérieur de l'îlot sportif Erik Guay, à l'est des terrains de tennis.

Le contrat a été accordé à l'entreprise Nordmec Construction inc. au montant de 329 377,06 \$, taxes en sus, lors de la séance municipale du 16 juillet dernier. C'est le 20 août que les travaux ont officiellement commencé et ils se poursuivront jusqu'à la fin octobre.

Emplacement du nouveau parc de planche à roulettes



Les travaux comprennent le déboisement du terrain, le drainage du sol et la coulée de béton pour l'installation des différents modules. De plus, trois des modules déjà existants au parc de planche à roulettes situé dans l'îlot institutionnel, entre les rues Charbonneau et Labelle, seront intégrés au nouveau parc. Au total, 17 modules et accessoires seront aménagés sur une superficie de 750 m² et accessibles autant pour les débutants que pour les experts de ce sport. Le parcours sera aménagé de façon à ce que l'élan des planchistes soit maintenu lorsqu'ils traverseront le parcours et pratiqueront leurs multiples figures acrobatiques (*tricks*).

NOTA BENE : Le parc de planche à roulettes existant situé dans l'îlot institutionnel restera ouvert au public jusqu'à la mi-octobre et sera par la suite démantelé.



LES TRAVAUX SONT EN COURS!

Réfection et
pavage de la route 327,
sur 3,3 km entre la
montée Ryan et la rue
du Couvent (Village)

Début

20 août

Fin

26 octobre



Mise à niveau et
remplacement de
ponceaux sur le ruisseau
Clair et réfection d'un
stationnement
(centre-ville)

Début

4 juin

Fin

19 octobre

Pour tous renseignements

Visitez le villedemont-tremblant.qc.ca pour consulter la présentation de la rencontre publique concernant ces deux chantiers.

INAUGURATION de l'Observatoire d'oiseaux au lac Tremblant

Les partenaires locaux se sont réunis le 16 août dernier pour inaugurer officiellement l'Observatoire d'oiseaux qui, deux fois par année, sera transformé en passerelle pour devenir la sortie officielle du parcours de nage des événements IRONMAN.

Situé au coin du chemin des Voyageurs et du chemin de la Chapelle, l'Observatoire d'oiseaux profitera, toute l'année durant, à l'ensemble de la communauté de Mont-Tremblant ainsi qu'aux touristes, en offrant une nouvelle activité unique pour les amateurs d'oiseaux, de la faune et des paysages.

« C'est ce qu'on appelle joindre l'utile à l'agréable, d'une passerelle qui répond à un besoin de sécurité et d'accessibilité pour les athlètes et à un observatoire d'oiseaux pour nos citoyens et citoyennes... Je remercie chaleureusement la Fondation IRONMAN pour ce précieux legs à la communauté. » - *Luc Brisebois, maire*



De gauche à droite : Michel Renaud, président du Club ornithologique des Hautes-Laurentides, Patrice Malo, président et chef d'exploitation de Station Mont Tremblant, Sarah Hartmann, directrice générale par intérim de la Fondation IRONMAN, le maire Luc Brisebois et Dominique Piché, producteur et directeur de course IRONMAN Mont-Tremblant.

ÉVÉNEMENTS IRONMAN

Mont-Tremblant 2018



Un grand MERCI à tous les bénévoles, citoyens et citoyennes pour leur implication et leur collaboration aux événements IRONMAN Mont-Tremblant de la saison 2018! Votre énergie et votre accueil légendaire ont grandement contribué au succès de ces événements.

FÉLICITATIONS au pompier Martin Perrier du Service de sécurité incendie de la Ville qui a accompli le IRONMAN 70.3 le 24 juin dernier, et ce, vêtu de son habit de combat, casque et réservoir d'air inclus! Il a relevé le défi pour venir en aide aux jeunes défavorisés du milieu et a réussi à amasser une somme de 5 006 \$ pour la Fondation Tremblant.

Bravo Martin!



**TU TE DEMANDES
SI LA LIGNE B
EST EN SERVICE?**

 **TÉLÉCHARGE
TRANSIT** 

MINIBUS entre le centre-ville et La Samaritaine

Trajet



Départ – La Samaritaine 120, chemin de Brébeuf		12 h 45	13 h 15	13 h 45	14 h 15	14 h 45
Rues de Saint-Jovite & Légaré	12 h 20	12 h 50	13 h 20	13 h 50	14 h 20	14 h 50
Rues Proulx & Anne-Désirée-Godin	12 h 23	12 h 53	13 h 23	13 h 53	14 h 23	14 h 53
Rues Vaillancourt & du Portail	12 h 25	12 h 55	13 h 25	13 h 55	14 h 25	14 h 55
Rues du Moulin & Latreille	12 h 27	12 h 57	13 h 27	13 h 57	14 h 27	14 h 57
Rue de Saint-Jovite & Presbytère (Église de Saint-Jovite)	12 h 30	13 h	13 h 30	14 h	14 h 30	15 h
Rue Léonard & allée des Cimes	12 h 32	13 h 02	13 h 32	14 h 02	14 h 32	15 h 02
Arrivée – La Samaritaine 120, chemin de Brébeuf	12 h 36	13 h 06	13 h 36	14 h 06	14 h 36	

Quand

tous les MERCREDIS jusqu'au 19 décembre 2018

Pour tous renseignements

Service des travaux publics
819-425-8614, poste 2609

La Samaritaine
819-429-5938

SERVICE
GRATUIT

Calendrier 2018

	Mercredis				
Septembre	5	12	19	26	
Octobre	3	10	17	24	31
Novembre	7	14	21	28	
Décembre	5	12	19	Fermé	



Ville de
MONT-TREMBLANT

MARCHÉ D'ÉTÉ

Pour les *croissants* de Vincent!



Samedi | 10 h à 14 h | 30 juin au 29 septembre | 1875, chemin du Village

C'EST DANS LA CUISINE QUE ÇA SE PASSE!

Tel est le thème de la Semaine de la prévention des incendies 2018 qui aura lieu du 7 au 13 octobre. Pour l'occasion, le Service de sécurité incendie de la Ville de Mont-Tremblant organise des activités pour les Tremblantois et Tremblantoises.

JOURNÉE portes ouvertes

Le samedi 13 octobre, entre 13 h 30 et 16 h 30, c'est le temps de visiter la caserne 51 située au 80, chemin de Brébeuf. Un moment pour en apprendre davantage sur les équipements et le métier de pompier. De plus, il sera possible de recevoir une formation sur la manipulation d'extincteurs portatifs à 14 h 30.

Les pompiers offriront hot-dogs et rafraîchissements.



VOTRE PLAN D'ÉVACUATION EST-IL PRÊT?

Advenant un incendie, il est important de préparer un plan d'évacuation avec tous les membres de la famille afin que chacun sache où est situé le lieu de rassemblement à l'extérieur du foyer familial. Une fois l'avertisseur de fumée déclenché, les secondes comptent pour procéder à une évacuation. Faites votre plan et pratiquez-le!

Pour plus de renseignements sur la Semaine de la prévention des incendies, consultez le site securitepublique.gouv.ca ou contactez le Service de sécurité incendie de Mont-Tremblant au 819-425-8614, poste 2800.



Québec

VRAI OU FAUX

Les conducteurs de motocyclette doivent désormais obligatoirement porter une protection visuelle en conduisant.

VRAI

Si le casque n'est pas muni d'une visière, les lunettes de vue sont acceptées comme protection visuelle. Les contrevenants et contrevenantes sont passibles d'une amende de 80 \$.

Il est désormais permis aux motocyclistes de circuler en tout temps avec leurs feux de route (les « hautes ») en plein jour.

VRAI

Cette mesure est pour protéger les usagers vulnérables de la route en permettant qu'ils soient plus visibles.

L'interdiction d'utiliser un appareil électronique en conduisant s'applique autant aux automobilistes qu'aux cyclistes et aux utilisateurs d'aide à la mobilité assistée (tripoteurs).

VRAI

L'automobiliste peut porter un seul écouteur pour converser téléphoniquement, alors que les écouteurs sont totalement proscrits pour le cycliste et l'utilisateur d'aide à la mobilité assistée.

Les policiers ne peuvent pas déposer d'accusation criminelle pour conduite avec les facultés affaiblies par la drogue si le suspect n'a pas passé d'évaluation par un agent évaluateur.

FAUX

L'évaluation sert à bonifier la preuve et corroborer les observations du patrouilleur qui a intercepté le suspect. Toutefois, une évaluation rigoureuse au poste de police permet au procureur de convaincre davantage le juge.

SÉCURITÉ PUBLIQUE



NOUVELLES MESURES DU CODE DE LA SÉCURITÉ ROUTIÈRE!

Dans le cadre du projet de loi no 65, de nombreuses mesures ont été adoptées modifiant ainsi le Code de la sécurité routière. Voici de nouvelles mesures à lire attentivement ce qui vous évitera de mauvaises surprises.

Distraction au volant

Il est interdit à tout conducteur d'un véhicule routier, à tout cycliste et à tout utilisateur d'une aide à la mobilité motorisée qui circule sur la chaussée de faire usage d'un téléphone cellulaire ou de tout autre appareil portatif conçu pour transmettre ou recevoir des informations ou pour être utilisé à des fins de divertissement, ou de faire usage d'un écran d'affichage. Certaines exceptions sont prévues.

La fourchette d'amendes pour le conducteur d'un véhicule routier pour ce type d'infraction est dorénavant de 300 \$ à 600 \$. En cas de récidive, l'amende minimale est doublée. Le conducteur est également passible d'une suspension immédiate du permis de 3, 7 ou 30 jours selon s'il s'agit d'une première, deuxième ou troisième récidive et subséquentes sur une période de deux ans.

Le nombre de points d'inaptitude passe de 4 à 5.

Le cycliste est passible d'une amende de 80 \$ à 100 \$.

Par ailleurs, le cycliste et l'utilisateur d'une aide à la mobilité motorisée ne peuvent porter aucun écouteur. Quant au conducteur d'un véhicule routier, il peut porter un écouteur à une seule oreille.

Couvre-feu pour apprenti conducteur – promenade

Suivant les recommandations des coroners à la suite de tragédies routières, depuis le 18 mai 2018, les apprentis conducteurs d'un véhicule de promenade ne peuvent conduire leur véhicule entre minuit et 5 h.

Les pénalités prévues sont une amende variant de 200 \$ à 300 \$ et l'inscription de 4 points d'inaptitude au dossier.





Limitation du nombre de passagers

Le conducteur, âgé de 19 ans ou moins, titulaire d'un permis probatoire, est limité quant au nombre de passagers âgés de 19 ans ou moins qu'il peut transporter entre minuit et 5 h du matin. Les limitations sont applicables seulement pendant les 12 premiers mois de conduite suivant la délivrance de son permis.

Des exceptions ont été prévues, notamment concernant les membres d'une même famille.

Les pénalités prévues sont une amende variant de 200 \$ à 300 \$ et l'inscription de 4 points d'inaptitude au dossier.

Pour plus de détails, les usagers de la route sont invités à consulter le codesecuriteroutiere.gouv.qc.ca.

Source : transports.gouv.qc.ca

Dépister le cannabis au volant

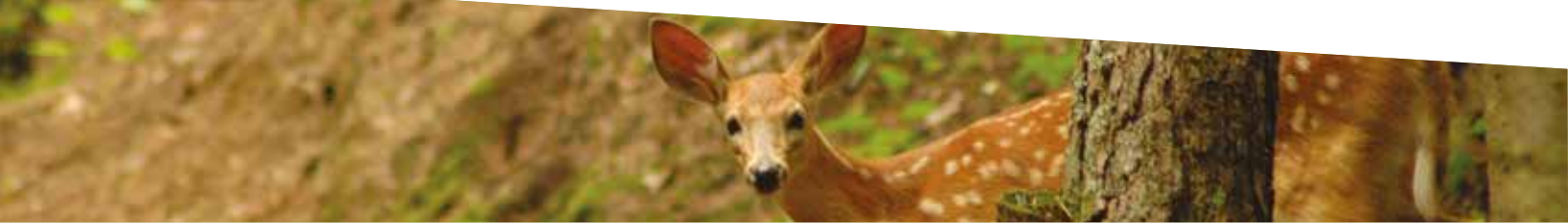
La légalisation du cannabis prévue pour le 27 octobre prochain amène les organisations policières à bien se préparer quant à la conduite avec les facultés affaiblies par la drogue afin de garder les routes sécuritaires pour tous les usagers.

Le Service de police de la Ville de Mont-Tremblant fait partie de ces organisations et entend poursuivre la mise en place de mesures qui viendront compléter celles déjà prises depuis 2011.

Déjà, l'ensemble des patrouilleurs est formé pour dépister les conducteurs soupçonnés de conduire avec les facultés affaiblies par une drogue. Ces patrouilleurs font subir aux conducteurs des épreuves de coordination des mouvements en bordure de la chaussée.

Si un nombre suffisant d'indices est relevé par le policier, la personne est mise en état d'arrestation et est emmenée devant un agent évaluateur au poste de police pour des tests cliniques et psychophysiques. Au terme de ces tests, l'agent évaluateur a le pouvoir d'ordonner le prélèvement d'un échantillon d'urine. Celui-ci va permettre de bonifier la preuve offerte à la cour dans le dépôt des accusations criminelles.





LE NOURRISSAGE DES CERFS DE VIRGINIE

Maintenant une pratique illégale

Après plus de trois ans de sensibilisation auprès de la population afin que cesse le nourrissage des cerfs de Virginie, le Conseil municipal a modifié le *Règlement (2016)-149 concernant les animaux* afin d'intégrer une nouvelle disposition réglementaire qui interdit désormais cette pratique néfaste.

Les contrevenants à cette nouvelle disposition réglementaire sont passibles d'une amende...

	Minimale	Maximale
Personne physique	100 \$	1 000 \$
Personne morale	200 \$	2 000 \$
Récidive d'une personne physique	200 \$	2 000 \$
Récidive d'une personne morale	400 \$	4 000 \$

C'est en novembre 2015 que la Ville avait lancé la campagne de sensibilisation, *Ton amour et ta nourriture me tuent!*. L'objectif visait à sensibiliser la population sur les conséquences négatives de cette pratique, à savoir :

- rend malade le cerf par une nourriture non adaptée à son système digestif;
- cause des accidents routiers;
- augmente la transmission de tiques entre les cerfs;
- augmente la transmission de la maladie de Lyme aux êtres humains;
- et, si la nourriture devient insuffisante dans les mangeoires, le cerf se tourne vers les plantes et les arbustes ornementaux qui se trouvent à proximité.

La Ville est fière que cette campagne de sensibilisation ait porté ses fruits, car plus de 75 % des gens qui nourrissaient les cerfs ont cessé de le faire.



Crédit photo Yves Chagnon, MFFP

QUELQUES CONSEILS

pour tenir les OURS NOIRS à distance

En raison de l'apparition tardive des petits fruits sauvages en forêt, il arrive que des ours noirs s'approchent des secteurs résidentiels en quête de nourriture. Les citoyens et citoyennes qui habitent près des zones boisées sont invités à adopter des comportements responsables :

- 1 Ne nourrissez jamais les animaux sauvages et éliminez toute source de nourriture autour de votre résidence, y compris les contenants de nourriture pour chiens et chats.
- 2 Rappelez-vous que les arbres fruitiers et les mangeoires à oiseaux peuvent être attrayants pour les ours.
- 3 Nettoyez les lieux après les repas pris à l'extérieur pour éliminer les odeurs de nourriture. Nettoyez bien votre barbecue après usage et conservez-le dans un lieu fermé.
- 4 Gardez vos contenants à déchets et à compost dans un endroit fermé (cabanon, garage) jusqu'au jour de la collecte et récupérez-les rapidement après. Versez de la chaux dans votre compost pour le rendre moins alléchant pour les ours.

Si un ours noir persiste et devient agressif, malgré avoir adopté tous les comportements responsables mentionnés ci-haut, vous pouvez contacter le ministère de la Forêt, de la Faune et des Parcs au 1 800 463-2191.

Pour tout autre renseignement, il faut contacter le Service de l'environnement et du développement durable de la Ville de Mont-Tremblant au 819-425-8614, poste 2604.

Feuilles mortes : vivent le compostage et le feuillicyclage!

Plutôt que de vouer les résidus verts aux sites d'enfouissement, deux options s'offrent à vous :

1) Le compostage

Apportez vos feuilles mortes à l'écocentre* situé au 60, chemin de Brébeuf pour être compostées. C'est GRATUIT!

2) Le feuillicyclage

Tout comme pour l'herbicyclage avec les rognures de gazon, laissez au sol le maximum de feuilles mortes, puis, déchiquetez-les à l'aide d'une tondeuse. Vous aurez ainsi du compost riche et naturel pour votre gazon.

*Pour déposer des résidus verts à l'écocentre, il faut présenter une preuve de résidence.

Fin de la collecte des résidus verts

Afin que les résidus verts soient compostés plutôt qu'envoyés aux sites d'enfouissement, la collecte des résidus verts a été abolie en 2016. Cette initiative a été prise dans le cadre de la *Politique québécoise de gestion des matières résiduelles* du gouvernement provincial.



LA VILLE ASSURE UN MEILLEUR contrôle sur ses matières résiduelles



La MRC des Laurentides a redonné compétence aux municipalités de son territoire en matière de collecte et de transport des matières résiduelles. C'est pourquoi, le Conseil municipal a adopté lors de la séance du conseil du 13 août le *Règlement (2018)-162 concernant la collecte et le transport des matières résiduelles*.

Le nouveau règlement vise notamment à assurer une gestion plus écoresponsable des matières résiduelles, à rehausser les exigences à l'égard du tri et, par le fait même, à diminuer les quantités envoyées aux sites d'enfouissement en plus d'améliorer la propreté sur le territoire. Il vise également à mieux encadrer les projets résidentiels intégrés qui assurent une collecte privée.

« Cette nouvelle compétence permet à la Ville d'effectuer un meilleur contrôle sur la gestion des matières résiduelles et d'appliquer le principe des 3RV, soit la **R**éduction à la source, la **R**éutilisation, le **R**ecyclage et la **V**alorisation », a expliqué le maire Luc Brisebois.

L'article 1.1 du règlement permet au personnel municipal, tel que la patrouille verte ou des inspecteurs, de rendre visite aux citoyens et citoyennes afin de les accompagner et de les sensibiliser à disposer correctement les matières résiduelles (recyclage et compostage). Par exemple, si un membre du personnel municipal constate, après plusieurs visites, que le carton est toujours disposé dans le bac noir, le règlement lui permettra de remettre un constat d'infraction.

Le nouveau règlement est en concordance avec la *Politique québécoise de gestion des matières résiduelles* et le *Plan d'action 2011-2015 du gouvernement du Québec* ainsi que du *Plan de gestion des matières résiduelles 2016-2020 (PGMR)* qui a été adopté par les MRC des Laurentides, des Pays-d'en-Haut et d'Antoine-Labelle en octobre 2015.



Écocentre

60, chemin de Brébeuf

Horaire du 16 septembre 2018 au 7 avril 2019

Dimanche	Fermé
Lundi	Fermé
Mardi	9 h à 16 h 30
Mercredi	9 h à 16 h 30
Jeudi	9 h à 16 h 30
Vendredi	9 h à 16 h 30
Samedi	9 h à 15 h

Ouvert même les jours fériés, sauf durant la périodes des fêtes.

L'écocentre sera donc FERMÉ les 30 et 31 décembre 2018 ainsi que les 1^{er} et 2 janvier 2019.

Lorsque vous vous présentez à l'écocentre, vous devez avoir avec vous une preuve de résidence (copie de votre compte de taxes, permis de conduire ou carte *Vivre Mont-Tremblant*).



Changement D'HEURE, changement DE PILE!

Profitez de chaque changement d'heure pour procéder au remplacement des piles de vos avertisseurs de fumée et de monoxyde de carbone (CO). Il s'agit d'un geste simple qui peut sauver des vies.

- Utilisez le type de pile recommandé par le fabricant.
- Remplacez-la lorsque vous déménagez dans une maison ou un logement.
- Pensez à utiliser une pile longue durée comme une pile au lithium.

Abris d'autos temporaires

Les abris d'autos temporaires sont autorisés sur le territoire du 15 octobre au 15 avril de l'année suivante. Ils doivent être localisés sur l'aire de stationnement et situés à une distance minimale de 1 mètre de toute ligne de terrain. La superficie maximale autorisée est de 30 mètres carrés. Les matériaux autorisés sont le métal tubulaire démontable pour la charpente et les tissus de polyéthylène tissés et laminés pour le revêtement, lequel doit recouvrir entièrement la charpente, être de couleur uniforme, sans taches et sans perforation. Seuls les abris de fabrication industrielle reconnue et certifiée sont autorisés.



STATIONNEMENT DE NUIT DANS LES RUES

Du 15 novembre au 1^{er} avril, entre 2 h et 7 h, le stationnement de nuit est interdit sur les chemins publics du territoire de la Ville de Mont-Tremblant. L'application de ce règlement a pour but de permettre aux équipes de déneigement d'entretenir les voies publiques de manière rapide et efficace.

Cette interdiction vaut également lorsqu'il ne neige pas.

BIBLIOTHÈQUES



SAMUEL-OUIMET DU COUVENT

1145, rue de Saint-Jovite • 819-425-8614, poste 2700

Mardi : 9 h à 17 h
Mercredi : 13 h à 17 h
Jeudi et vendredi : 9 h à 21 h
Samedi : 9 h à 15 h
Dimanche : 12 h à 17 h

1875, chemin du Village • 819-425-8614, poste 2703

Mardi : 14 h à 17 h
Jeudi : 9 h 30 à 11 h 30
Vendredi : 12 h à 16 h
Samedi : 14 h à 17 h

PROGRAMMES D'ANIMATION



Club de lecture LITOU LAPIN

0 à 5 ans | Activités parent-enfant

Inscrivez votre enfant au club pour la session qui se déroulera de septembre à décembre 2018 et partagez avec lui le plaisir de la lecture et de la découverte. C'est gratuit! Inscription à la bibliothèque Samuel-Ouimet (10 places disponibles).



Club de partage de lecture

Adolescents et adultes

Le concept est simple : les participants présentent à tour de rôle, en cinq minutes, un de leurs livres préférés selon la thématique.

Prochaines rencontres

13 septembre, 19 h : Nos lectures coup de cœur de l'été

25 octobre, 19 h : Humour, livres qui nous ont fait rire

6 décembre, 19 h : Sujet libre

Heure du conte •

Les enfants et leurs parents sont invités à partager leur amour de la lecture et des histoires. Plaisirs garantis!

Madame Colibri		
En français - 3 à 5 ans		
22 septembre 20 octobre 17 novembre 15 décembre	10 h 30 à 11 h 30	Bibliothèque Samuel-Ouimet

Tina		
In English - 3 to 6 years old		
September 8 September 20 October 6 October 25 November 3 November 22 December 8	10:30 a.m. to 11:30 a.m. 10 a.m. to 11 a.m. 10:30 a.m. to 11:30 a.m. 10 a.m. to 11 a.m. 10:30 a.m. to 11:30 a.m. 10 a.m. to 11 a.m. 10:30 a.m. to 11:30 a.m.	Samuel-Ouimet Library Du Couvent Library Samuel-Ouimet Library Du Couvent Library Samuel-Ouimet Library Du Couvent Library Samuel-Ouimet Library

NOUVEAU!



Le dimanche, on joue! Ouvert à tous

Chaque dernier dimanche du mois, la bibliothèque Samuel-Ouimet se transforme en ludothèque! Vous aimez les jeux éducatifs ou de société? Soyez au rendez-vous les 30 septembre, 28 octobre, 25 novembre et 16 décembre, de 13 h 30 à 16 h!

Trico-thé Ouvert à tous

Venez déguster une bonne tasse de thé tout en tricotant les jeudis de 14 h à 18 h à la bibliothèque Samuel-Ouimet! Cette activité est gratuite et ouverte à tous les tricoteurs et à toutes les tricoteuses, des apprentis aux passionnés. Vous n'avez qu'à apporter votre matériel.



ENTRÉE
LIBRE

SALLE ALPHONSE-DESJARDINS

Vitrine de l'excellence en arts visuels et métiers d'art à Mont-Tremblant

1145, rue de Saint-Jovite
819-425-8614, poste 2500

5 au 23 septembre

Une histoire d'amour

Richard D. Gagnon, sculpteur
Horaire B*

3 au 21 octobre

Suminagashi sur soie, le yoga de l'impression textile

Guylaine Brière - Les Soies
de Mini Fée, art textile
Vernissage : 4 octobre, à 17 h
Horaire A*

Du 31 octobre au 18 novembre

Vues de l'intérieur, art thérapie et proche aide

Collectif de créations de proches
aidants
Une initiative du Centre d'action
bénévole Laurentides
Vernissage : 8 novembre, à 17 h
Horaire B*

Du 6 au 20 décembre

L'art AUTREMENT

Collectif de créations de l'Associa-
tion des personnes handicapées
Clair-Soleil
Horaire A*

PLACE DE LA GARE

Centre d'exposition et atelier d'artistes

1886, chemin du Village
819-429-5529

HORAIRE

Jeudi au lundi, de 10 h à 17 h
Veuillez noter que la Place
de la Gare est fermée durant
le mois de novembre.

Artistes résidents :

Josée Desharnais
Michel Normandeau
Luis Paniagua
Jean-Marc Pisapia

Un piano public trône sur la terrasse extérieure
de la Place de la Gare. Pianistes, amateurs ou
non, vous êtes les bienvenues à venir jouer des
mélodies!



A	Horaire	B
13 h à 16 h	Mercredi	13 h à 16 h
13 h à 16 h	Jeudi et vendredi	13 h à 19 h
10 h à 15 h	Samedi	10 h à 15 h
13 h à 16 h	Dimanche	13 h à 17 h

SEPTEMBRE

14 au 16 septembre

SUR LA PISTE DES AUTEURS

C'est sous le thème *Inspiration créatrice* que la première édition de cet événement se déroulera dans le secteur Le Village.
surlapistedesauteurs.com

15 septembre

ATELIER : LES HUILES ESSENTIELLES ET LA RENTRÉE SCOLAIRE

Domaine Saint-Bernard | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

15 septembre 20 h

ATELIER : QU'EST-CE QU'ON APORTE POUR UN VOYAGE SUR MARS?

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

16 septembre

ELLES COURENT À TOI LOLA MONT-TREMBLANT

Domaine Saint-Bernard | 539, chemin Saint-Bernard
seriecanadiennedecoursepourfemmes.ca/gig/a-toi-lola

17 au 23 septembre

JOURNÉE DÉFI SANS AUTO SOLO

Le transport en commun de Mont-Tremblant sera GRATUIT toute la journée du mercredi 19 septembre.
villedemont-tremblant.qc.ca

22 septembre 20 h

LA PLANÈTE MARS ET NOTRE PLANÈTE, QUELLES SONT LEURS DIFFÉRENCES?

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

23 septembre 10 h

ATELIER : INTERACTION DES PLANTES MÉDICINALES ET DES MÉDICAMENTS

Domaine Saint-Bernard | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

28 au 30 septembre

22^e JOURNÉES DE LA CULTURE

Bibliothèque Samuel-Ouimet | 1145, rue de Saint-Jovite
Sous la thématique *Les mots à l'honneur*, voici les activités qui vous sont proposées :

28 septembre | 17 h à 19 h

Conférence *Le chemin de Compostelle à partir de Porto* par Sylvie Cousineau

29 septembre | 10 h 30

Conférence café croissant *L'origine des mots et expressions, notamment en français québécois* par Francine Cyr, linguiste

30 septembre | 13 h 30 à 16 h

Une formule spéciale de l'activité *Le dimanche, on joue!* vous sera proposée.
villedemont-tremblant.qc.ca

29 septembre 20 h

EXPLORATION DE LA PLANÈTE ROUGE

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

OCTOBRE

6 octobre 20 h

FORMATION DE LA LUNE

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

7 au 13 octobre

SEMAINE DE LA PRÉVENTION DES INCENDIES

Thème : *C'est dans la cuisine que ça se passe!*
Voir détails à la page 10.
villedemont-tremblant.qc.ca

12 octobre 20 h

VINCENT VALLIÈRES

Le temps des vivants

Spectacle en formule intime tiré de son 7^e opus en carrière. L'occasion parfaite de découvrir des nouveautés et de retrouver les classiques tant aimés.
Salle de spectacle Première Scène | 1829, chemin du Village
villedemont-tremblant.qc.ca

13 octobre

MONTÉE EN MONTGOLFIÈRE

Domaine Saint-Bernard | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

13 octobre 20 h

EXPLORATION DE NOTRE SATELLITE NATUREL, LA LUNE

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

14 octobre 15 h

LES GRANDS EXPLORATEURS

Viva Argentina avec André Maurice

Porté par la flamme du tango depuis toujours, André Maurice vous entraîne dans la danse et les histoires de l'Argentine profonde. Un voyage exotique et intense qui marquera votre imaginaire à jamais.

OCTOBRE

* À l'achat des trois projections *Les Grands Explorateurs* :
Courez la chance de gagner un rabais voyage de 250 \$ offert
par le Club Voyages Mont-Tremblant!

Salle de spectacle Première Scène | 1829, chemin du Village
villedemont-tremblant.qc.ca

20 octobre 20 h

ATELIER : PHOTOGRAPHIER LA LUNE AU CELLULAIRE
Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

20 au 27 octobre

SEMAINE DES BIBLIOTHÈQUES PUBLIQUES
Bibliothèque Samuel-Ouimet | 1145, rue de Saint-Jovite
Voici l'activité proposée :

25 octobre | 17 h à 19 h

CONFÉRENCE LA PASSION DES LIVRES, ÇA S'ATTRAPE!
villedemont-tremblant.qc.ca

26 octobre 20 h

ROXANE BRUNEAU

La tournée dysphorie

La jeune autodidacte compose et enregistre au travers de sketches à la fois humoristiques, authentiques et originaux plusieurs chansons qu'elle dévoile auprès de ses 100 000 abonnés et plus sur les réseaux sociaux. Roxane Bruneau nous invite à prendre part à son monde éclectique.
Salle de spectacle Première Scène | 1829, chemin du Village
villedemont-tremblant.qc.ca

27 octobre 10 h

MATINÉE D'HALLOWEEN

Domaine Saint-Bernard | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

27 octobre 20 h

LA LUNE ET SES LÉGENDES

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

31 octobre à partir de 15 h

HALLOWEEN

Distribution de friandises par de drôles de personnages.
Hôtel de ville | 1145, rue de Saint-Jovite
villedemont-tremblant.qc.ca



Les Grands Explorateurs



Guylaine Tanguay

NOVEMBRE

3 novembre 20 h

PHOTOGRAPHIEZ LA LUNE ET OFFREZ-LA POUR NOËL!
Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

6 novembre 14 h

CONFÉRENCE AIDER LES PROCHES AIDANTS AVEC ANNICK LETARTE
Activité gratuite proposée dans le cadre de la Semaine nationale des proches aidants.
Bibliothèque Samuel-Ouimet | 1145, rue de Saint-Jovite
villedemont-tremblant.qc.ca

10 novembre 20 h

GUYLAIN TANGUAY *Mon livre vert*

Grâce à son immense talent, sa persévérance et son énergie contagieuse, Guylaine Tanguay s'est bâti un nom et une crédibilité des plus solides dans l'univers country québécois et à travers le monde. Accompagnée de ses musiciens, l'artiste vous fera vivre des moments extraordinaires.
Salle de spectacle Première Scène | 1829, chemin du Village
villedemont-tremblant.qc.ca

10 novembre 20 h

OBSERVER LE CIEL AVEC LES BONS OUTILS
Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

17 novembre 20 h

ATELIER : ON RÉALISE SA LISTE DE CADEAUX CÉLESTES POUR NOËL
Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

23 novembre 16 h à 21 h

24 novembre 10 h à 16 h

25 novembre 10 h à 13 h

MARCHÉ DES FÊTES DE MONT-TREMBLANT
Pour des victuailles et des choix de cadeaux originaux!
Hôtel de ville | 1145, rue de Saint-Jovite
villedemont-tremblant.qc.ca

23 novembre 20 h

CORBEIL-MARANDA *Naïfs*

Le talent d'imitateur de François Maranda est indéniable pour tous, tandis que les compétences de Jean-Marie Corbeil pour un humour visuel sont, à ce jour, inégalées! La force du duo donne un résultat hyper rafraîchissant.
Salle de spectacle Première Scène | 1829, chemin du Village
villedemont-tremblant.qc.ca

24 novembre 20 h

CHOISIR LE BON TÉLESCOPE
Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

DÉCEMBRE

1^{er} décembre 11 h à 14 h

NOËL MAGIQUE

Rencontre avec le père Noël, la fée des Étoiles et autres personnages traditionnels. Distribution d'un petit cadeau. Pour les enfants de 7 ans et moins qui résident à Mont-Tremblant.

Hôtel de ville | 1145, rue de Saint-Jovite
villedemont-tremblant.qc.ca

1^{er} décembre 20 h

QUELLE EST CETTE ÉTOILE QUI A GUIDÉ LES ROIS MAGES?

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

7 au 9 décembre

24H DE TREMBLANT

Un relais de 24 heures en ski, à la marche ou à la course à pied qui permet de recueillir des dons pour le mieux-être des enfants!

Centre de villégiature Tremblant
24htremblant.com

8 décembre 20 h

MICHEL PAGLIARO

Acoustique

Dans son spectacle Acoustique, la fête est au rendez-vous quand PAG revisite dans une atmosphère intime ses multiples grands succès intemporels qui sont toujours présents dans les cœurs francophones et anglophones.

Salle de spectacle Première Scène | 1829, chemin du Village
villedemont-tremblant.qc.ca

8 décembre 20 h

LÉGENDES, RELIGIONS ET SCIENCE DE L'ASTRONOMIE

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

15 décembre 20 h

ATELIER : DESSINER LE SYSTÈME SOLAIRE

Pavillon d'astronomie Velan | 539, chemin Saint-Bernard
domainesaint-bernard.org

22 décembre 20 h

STEVE PROVOST

Le grand 6 pieds

Le grand Provost et sa gang vous transporteront dans une soirée typiquement canadienne, comme celle qu'on retrouvait dans nos vieilles maisons autrefois. Le party du temps des fêtes à ne pas manquer!

Salle de spectacle Première Scène | 1829, chemin du Village
villedemont-tremblant.qc.ca



Steve Provost



Vincent Vallière



CIRCUITS À DÉCOUVRIR!

L'automne est à nos portes! Quel beau moment pour des balades où les découvertes sont au rendez-vous. Nous vous invitons à découvrir quatre fabuleux circuits... deux à saveur culturelle et deux autres à saveur naturelle et sportive!

Parcours Wheeler au Domaine Saint-Bernard

Débutant au Centre de la nature Wheeler au Domaine Saint-Bernard situé au 539, chemin Saint-Bernard, il contourne, sur une longueur d'un kilomètre, le lac Raynaud et est composé de dix stations d'exercice de différents niveaux d'intensité. Les détenteurs de la carte *Vivre Mont-Tremblant* y ont accès gratuitement. Profitez-en!

Circuit naturel et d'hébertisme

Le circuit naturel et d'hébertisme *Soyons carboneutres* est d'une longueur de 3,5 km et comprend neuf panneaux d'interprétation qui cohabitent avec neuf stations d'entraînement. Il commence entre le stationnement P1 de la Station Mont Tremblant et la piste La Villageoise-de-Mont-Tremblant, il est accessible aux marcheurs, aux skieurs de fond et aux cyclistes.

Circuit d'art public

Une dizaine d'œuvres d'art public sont exposées sur le territoire, principalement dans les parcs et édifices municipaux. Certaines de ces œuvres font partie de la collection de la Ville et ont été créées à son initiative pour souligner un événement marquant.

Circuit patrimonial

Que diriez-vous d'effectuer une incursion dans le temps afin de découvrir toute la richesse de l'histoire de notre Ville? C'est l'expérience que nous vous proposons avec 24 panneaux et 10 panonceaux installés sur le territoire.

Pour plus de renseignements ou pour télécharger les parcours de ces circuits, rendez-vous au villedemont-tremblant.qc.ca > Culture > Patrimoine.

DES KILOMÈTRES DE SENTIERS pour marcher et rouler!

Pour connaître les conditions des pistes et sentiers, visitez le villedemont-tremblant.qc.ca > Loisirs > Vélo.

Des cartes des sentiers sont disponibles pour la randonnée pédestre, le vélo de montagne et le vélo de route à la réception de l'hôtel de ville et aux bureaux d'accueil touristique. Elles sont également en ligne sur le site de la Ville.

L'accès aux sentiers est GRATUIT, sauf au Domaine Saint-Bernard. Cependant, ce dernier est gratuit pour les citoyens et citoyennes de Mont-Tremblant qui possèdent leur carte *Vivre Mont-Tremblant*.

La Ville de Mont-Tremblant invite les utilisateurs à signaler une situation anormale en téléphonant au 819-425-2723.

Pour tous renseignements
Service de la culture et des loisirs
819- 425-8614, poste 2500





ÎLOT SPORTIF ERIK GUAY



ARÉNA GILLES CADIEUX

625, rue Cadieux | 819-425-8614, poste 2505

Consultez le calendrier au villedemont-tremblant.qc.ca > Loisirs > Aréna Gilles Cadieux. Un horaire spécial est mis en place lors des journées pédagogiques.

COMPLEXE AQUATIQUE

635, rue Cadieux | 819-425-8614, poste 5000 | complexeaquatiquemont-tremblant.ca

Heures d'ouverture

Tous les jours, de 7 h à 21 h

Pour tous les détails concernant la programmation et les inscriptions, visitez le complexeaquatiquemont-tremblant.ca.



GYMNASES

ÉCOLE SECONDAIRE CURÉ-MERCURE

700, boulevard du Docteur-Gervais

Session d'automne : Mardi 4 septembre au samedi 22 décembre 2018

	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
	19 h à 21 h 30					10 h à 14 h
Gymnases	Club de soccer	Badminton	Tennis léger (pickleball)	Badminton	19 h : Club de Soccer 20 h : Soccer libre	Libre
Palestre	Centre collégial Mont-Tremblant	Volleyball	Basketball	Basketball	Basketball	Tennis léger (pickleball)

Pour vérifier si l'horaire n'a pas été modifié et pour connaître la tarification, consultez le villedemont-tremblant.qc.ca > Loisirs > Location des plateaux sportifs, gymnases et salles.

PARC RÉCRÉATIF DE VÉLOS

Situé à l'arrière de l'aréna Gilles Cadieux

DEUX MODÈLES DE PISTE :

Modulaire

Piste temporaire (le modulaire est démonté avant l'hiver) qui offre trois configurations qui sont changées en alternance chaque année. Les vélos, trottinettes et planches à roulettes sont permis sur cette piste, mais pas de façon simultanée pour une question de sécurité.

À vagues

Piste en boucle parsemée de virages inclinés et de vagues qui offre trois parcours : débutant, intermédiaire ou intermédiaire avancé. Sur cette piste, les vélos de type BMX et les vélos de montagne sont permis.

Équipement de protection obligatoire.



PISTE D'ATHLÉTISME DU TERRAIN MULTISPORT

Adjacent à l'école secondaire Curé-Mercure

Jogging libre : consultez le calendrier au villedemont-tremblant.qc.ca > Loisirs > Course (piste d'athlétisme) pour connaître la date de fermeture (en fonction de la température).

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
9 h à 12 h	18 h 30 à 20 h 30	18 h 30 à 20 h 30	19 h à 22 h	18 h 30 à 20 h 30	18 h 30 à 20 h 30	9 h à 12 h

TENNIS MUNICIPAL

Adjacent au Complexe aquatique

Quatre terrains de tennis municipaux sont disponibles. Deux boutons situés de chaque côté de la porte d'entrée permettent d'allumer les lumières lorsque la noirceur s'installe. Celles-ci s'éteignent automatiquement à 23 h.

Horaire

Jusqu'à la mi-octobre : lundi au dimanche, 8 h à 22 h 30

Réservations

Pour réserver les terrains n° 1 à 3 (gratuit!), un panneau de réservation est sur place. Pour réserver le terrain n° 4 (20 \$ l'heure), téléphonez au 819-425-8614, poste 2500.

PARC DE PLANCHE À ROULETTES

Situé dans l'îlot institutionnel, entre les rues Charbonneau et Labelle

Équipement de protection obligatoire.

Horaire jusqu'à la mi-octobre

Lundi au vendredi, 16 h à 23 h

Samedi et dimanche, 6 h à 23 h

Le nouveau parc de planche à roulettes situé dans l'îlot sportif Erik Guay sera complété vers la fin octobre. Voir les détails à la page 6.

NOUVEAUX! DES COURS POUR VOUS :

PÉRIODE D'INSCRIPTION DU 10 AU 16 SEPTEMBRE 2018

Session d'automne

À compter du mois de septembre, les cours suivants vous sont offerts :

Falun Dafa/Qigong

Étirements Fitness express

SUP Fitness

SUP Yoga

Éveil musical

Surf ta vie

Yoga pour enfants

Ukulélé, flûte et ocarina

Flamenco

Relaxation et méditation

Prévenir l'épuisement par l'art thérapie

Peinture acrylique ou porcelaine

Français pratique

Parent-guide/Parent-complice

Sculpture sur bois

Danse intro mini

La programmation complète, la description des cours et les tarifs sont disponibles au villedemont-tremblant.qc.ca > Loisirs.

COMMENT M'INSCRIRE?

Afin d'obtenir le tarif résident, la carte *Vivre Mont-Tremblant* est obligatoire lors de l'inscription. Vous pouvez l'obtenir à la réception de l'hôtel de ville. Pour connaître les modalités, consultez le villedemont-tremblant.qc.ca > Citoyens > Carte *Vivre Mont-Tremblant* > Modalités.

Session d'hiver

Des cours seront également offerts pour la session d'hiver (de janvier à avril). La période d'inscription aura lieu du 26 novembre au 2 décembre 2018. Surveillez nos médias sociaux, notre site Internet et les journaux locaux pour connaître l'offre des cours.

PROGRAMME DE SKI ALPIN ET DE PLANCHE À NEIGE

Les élèves de la prématernelle à la 6^e année qui résident à Mont-Tremblant ont la chance de suivre des leçons de ski alpin et de planche à neige à Station Mont Tremblant.

Ce programme s'échelonne sur 11 semaines, soit du 12 janvier au 24 mars 2019, et les coûts sont répartis en parts égales entre l'élève, l'école sur neige et la Ville de Mont-Tremblant.

Inscription : du 26 novembre au 2 décembre 2018

L'inscription et le paiement se feront en ligne au villedemont-tremblant.qc.ca > Citoyens > Programmes. Lors de l'inscription, la carte *Vivre Mont-Tremblant* valide est obligatoire.

Lors de l'inscription, la carte *Vivre Mont-Tremblant* valide est obligatoire.



RÉPERTOIRE DES ORGANISMES

Clubs sociaux

AFEAS

afeas.qc.ca

Cadets de l'air – Escadron 716 Laurentien

aircadetleague.com/fr/squadron/716laurentien
819-681-7582

Club d'astronomie Mont-Tremblant

faaq.org/clubs/mont-tremblant | 819-325-3183

Club de bridge de Mont-Tremblant

rezzultat.com/fr/clubs/tremblant

Club des Bons Vivants de Mont-Tremblant

819-717-1319

Club ornithologique des Hautes-Laurentides

lemoqueur.com

FADOQ – région des Laurentides

fadoqlaurentides.org | 819-429-5858

Clubs sportifs

Association du hockey mineur Mont-Tremblant

ahmmt.com

Club de hockey junior AA Les Diables

diablaesaa.wix.com/diablasesaa

Club de patinage artistique de Mont-Tremblant

cpamont-tremblant.com | 819-429-9318

Club de Rugby Football Mont-Tremblant

mtrfcwebsite.wix.com/mtrfc_1

Club de ski de fond Tremblant Nordique

tremblant-nordique.com | 819-687-8356

Club de vélo des 2 vallées (v2v)

clubv2v.com

Club de vélo Mont-Tremblant

velomonttremblant.com

Club Nat-Action Mont-Tremblant

natationmont-tremblant.com | 819-430-8614

Club Tri-Action de Mont-Tremblant

triationtremblant.com

Corporation du parc linéaire

Le P'tit Train du Nord

laurentides.com/fr/parclineaire | 450-745-0185

Les Archers de Mont-Tremblant

les-archers-de-mont-tremblant.com

Ligue de Frisbee Ultimate Tremblant

ultimatetremblant@gmail.com

Ligue de pétanque du Nord

819-688-2835

Ski de fond Mont-Tremblant

skidefondmont-tremblant.com | 819-425-5588

Soutana FC – Club de soccer Mont-Tremblant

soccermonttremblant.ca | 819-430-7022

Spectacle, art, environnement et patrimoine

AGIR pour la Diable

agirpourladiable.org | 819-425-4749

Chœur Tremblant

choeurtremblant.com

Orchestre à Vents de Mont-Tremblant

ovmt2016@gmail.com

Société du patrimoine SOPABIC

sopabic-patrimoine.org | 819-717-4224

Services communautaires

Centre d'action bénévole Laurentides

cab-laurentides.org | 819-425-8433

Coopérative Le Repère

cooplerepere.com

La Maison de la Famille du Nord

maisondelafamilledunord.com | 819-425-5407

La Samaritaine de Mont-Tremblant

lasamaritaine.ca | 819-429-5938

Télécommunautaire Laurentides et Lanaudière

tvcl.ca | 819-429-6655

Tornade jeunesse – Maison des jeunes

tornadejeunesse.qc.ca | 819-425-8983

Université du troisième âge

usherbrooke.ca/uta/mont-tremblant

Pierrette Cardinal | 819-425-5427

Services d'aide à la personne

Alpha Laurentides

1 866 887-7335

Association de la fibromyalgie des Laurentides

fibromyalgie-des-laurentides.ca | 1 877 705-7766

Association des personnes handicapées

Clair Soleil

association-clairssoleil.com | 819-425-7447

Association des personnes handicapées

intellectuelles des Laurentides

aphil.ca | 819-326-5202

Centre d'aide aux personnes traumatisées

crâniennes et handicapées physiques Laurentides

capthpl.org | 1 888 431-3437

Centre d'aide et de lutte contre les agressions à

caractère sexuel (Élan CALACS)

lelan.org | 1 866 915-8484

Centre prévention suicide Le Faubourg

cps-le-faubourg.org | 1 866 277-3553

Groupe jeunes adolescents

en développement (JAD)

groupejad.com | 819-774-1687

L'Écluse des Laurentides - Travail de rue

ecluse.org | 819-421-0352

L'Ombre-Elle

lombrelle.qc.ca | 819-326-1321

Nourri-Source secteur Mont-Tremblant

laurentides.nourri-source.org | 1 866 948-5160

Palliacco

palliacco.org | 819-717-9646

Parents Uniques des Laurentides

parentsuniques.org | 819-324-1004

Société Alzheimer des Laurentides

alzheimerlaurentides.com | 1 800 978-7881

Tangage des Laurentides

tangage.ca | 819-324-2261

Unité Toxi des Trois-Vallées

ledcl.qc.ca/Unite-Toxi.html | 819-425-5666

TÉLÉPHONES

Urgence

9-1-1

Appels non urgents

819-425-2723

(24 h sur 24, 7 jours sur 7)

Bureaux d'accueil touristique

montée Ryan

819-425-2434

rue Lacasse

819-425-3300

Contrôleur animalier

819-425-0630

Domaine Saint-Bernard

819-425-3588

Chambre de commerce

819-425-8441

Centre antipoison

1 800 463-5060

Place de la Gare

819-429-5529

Pour tous les services municipaux

819-425-8614

Aréna

poste 2505

Bibliothèque Samuel-Ouimet

poste 2700

Bibliothèque du Couvent

poste 2703

Cabinet du maire

poste 6402

Complexe aquatique

poste 5000

Cour municipale

poste 2316

Culture et loisirs

poste 2500

Développement économique

poste 6404

Direction générale

poste 6402

Communications et

relations publiques

poste 6405

Environnement et

développement durable

poste 2604

Finances

poste 2301

Grefte

poste 2315

Police

poste 2238

Ressources humaines

poste 2317

Sécurité incendie

poste 2800

Travaux publics

poste 2600

Urbanisme

poste 2400

LE Tremblantois

Le Tremblantois est publié quatre fois par année par la Ville de Mont-Tremblant et est distribué gratuitement dans toutes les résidences du territoire.

Tirage

6 000 copies

Conception et réalisation graphique

Emilie Robert

Impression

Imprimerie Léonard

Rédaction, coordination et révision

Service des communications
et des relations publiques

Traduction

Anne Johnston Communication

Dépôt légal Bibliothèque nationale du Québec

SALLE DE SPECTACLE
EN FORMULE

Cabaret

Première **SCÈNE** MONT-TREMBLANT

SAISON 2018-2019

VINCENT VALLIÈRES



Le temps des vivants (formule intime)

12 octobre • 36 \$

ROXANE BRUNEAU



La tournée dysphorie

26 octobre • 30 \$

GUYLAINE TANGUAY



Mon livre vert

10 novembre • 38 \$

CORBEIL-MARANDA



Naïfs

23 novembre • 30 \$

MICHEL PAGLIARO



Acoustique

8 décembre • 34 \$

STEVE PROVOST



Le grand 6 pieds

22 décembre • 30 \$

HARRY MANX



Harry Zone

9 février • 38 \$

**LES 4 SAISONS
D'ANDRÉ GAGNON**



Spectacle hommage

16 février • 38 \$

**MARIANNE TRUDEL
& KAREN YOUNG**



Portraits : Chansons de Joni Mitchell

2 mars • 34 \$

THE LOST FINGERS



Wonders of the World

16 mars • 34 \$

DAVID GOUDREAU



Au bout de ta langue

10 avril • 30 \$

ÉMILE BILODEAU



Rites de passage
En première partie : Lou-Adriane Cassidy

19 avril • 30 \$

LES GRANDS EXPLORATEURS



VIVA ARGENTINA
14 octobre • 20\$



**SLOVÉNIE, UNE
HISTOIRE DE CŒUR**
13 janvier • 20\$



**FASCINANTE
CALIFORNIE**
31 mars • 20\$

COUREZ LA CHANCE DE GAGNER UN RABAIS VOYAGE DE 250 \$!

BILLETS EN VENTE



Ville de
MONT-TREMBLANT

- EN LIGNE : villedemont-tremblant.qc.ca/fr/culture/premiere-scene-mont-tremblant
- AU SERVICE DE LA CULTURE ET DES LOISIRS : 1145, rue de Saint-Jovite
- À LA SALLE DE SPECTACLE LE SOIR MÊME : 1829, chemin du Village
- PAR TÉLÉPHONE AVEC CARTE DE CRÉDIT moyennant des frais de 3 \$ par transaction : 819-425-8614, poste 2500

*Tarifs spéciaux et formules d'abonnement disponibles. Taxes incluses.
Les spectacles sont à 20 h, SAUF Les Grands Explorateurs à 15 h.*

MERCI À NOS PARTENAIRES :



L'information du Nord
St-Jovite Mont-Tremblant Val-de-la-Roche

